

ANNEXE 3

FORMULAIRE III

ATTESTATION

concernant une transaction judiciaire en matière de successions

(article 61, paragraphe 2, du règlement (UE) n° 650/2012 du Parlement européen et du Conseil relatif à la compétence, la loi applicable, la reconnaissance et l'exécution des décisions, et l'acceptation et l'exécution des actes authentiques en matière de successions et à la création d'un certificat successoral européen ⁽¹⁾)

1. État membre d'origine (*)

- Belgique Bulgarie République tchèque Allemagne Estonie Grèce Espagne
 France Croatie Italie Chypre Lettonie Lituanie Luxembourg Hongrie Malte
 Pays-Bas Autriche Pologne Portugal Roumanie Slovénie Slovaquie Finlande
 Suède

2. Jurisdiction ayant approuvé la transaction judiciaire ou devant laquelle la transaction a été conclue et délivrant l'attestation

2.1. Nom et désignation de la juridiction ⁽²⁾ (*):

2.2. Adresse

2.2.1. Numéro/boîte postale et rue (*):

2.2.2. Localité et code postal (*):

2.3. Téléphone (*):

2.4. Télécopieur :

2.5. Adresse électronique:

2.6. Autres informations utiles (veuillez préciser):

3. Transaction judiciaire

3.1. Date (jj/mm/aaaa) de la transaction judiciaire (*):

3.2. Numéro de référence de la transaction judiciaire

3.3. Parties à la transaction judiciaire ⁽³⁾:3.3.1. **Partie A**

3.3.1.1. Nom et prénom(s) ou nom de l'organisation (*):

3.3.1.2. Date (jj/mm/aaaa) et lieu de naissance ou, s'il s'agit d'une organisation, date (jj/mm/aaaa), lieu d'enregistrement et désignation du registre/de l'autorité d'enregistrement:

3.3.1.3.	Numéro d'identification
3.3.1.3.1.	Numéro d'identité:
3.3.1.3.2.	Numéro de sécurité sociale:
3.3.1.3.3.	Numéro d'enregistrement:
3.3.1.3.4.	Autre (veuillez préciser):
3.3.1.4.	Adresse
3.3.1.4.1.	Numéro/boîte postale et rue:

3.3.1.4.2.	Localité et code postal:
3.3.1.4.3.	Pays:
	<input type="checkbox"/> Belgique <input type="checkbox"/> Bulgarie <input type="checkbox"/> République tchèque <input type="checkbox"/> Allemagne <input type="checkbox"/> Estonie <input type="checkbox"/> Grèce <input type="checkbox"/> Espagne
	<input type="checkbox"/> France <input type="checkbox"/> Croatie <input type="checkbox"/> Italie <input type="checkbox"/> Chypre <input type="checkbox"/> Lettonie <input type="checkbox"/> Lituanie <input type="checkbox"/> Luxembourg <input type="checkbox"/> Hongrie
	<input type="checkbox"/> Malte <input type="checkbox"/> Pays-Bas <input type="checkbox"/> Autriche <input type="checkbox"/> Pologne <input type="checkbox"/> Portugal <input type="checkbox"/> Roumanie <input type="checkbox"/> Slovénie <input type="checkbox"/> Slovaquie
	<input type="checkbox"/> Finlande <input type="checkbox"/> Suède
	<input type="checkbox"/> Autre (veuillez préciser le code ISO):
3.3.1.5.	Adresse électronique:
3.3.1.6.	Rôle dans la procédure (*)
3.3.1.6.1.	<input type="checkbox"/> Partie demanderesse
3.3.1.6.2.	<input type="checkbox"/> Partie défenderesse
3.3.1.6.3.	<input type="checkbox"/> Autre (veuillez préciser):
3.3.1.7.	Statut dans la succession (veuillez cocher plus d'une case, s'il y a lieu) (*)
3.3.1.7.1.	<input type="checkbox"/> Héritier
3.3.1.7.2.	<input type="checkbox"/> Légataire
3.3.1.7.3.	<input type="checkbox"/> Exécuteur testamentaire
3.3.1.7.4.	<input type="checkbox"/> Administrateur
3.3.1.7.5.	<input type="checkbox"/> Autre (veuillez préciser):
3.3.2.	Partie B
3.3.2.1.	Nom et prénom(s) ou nom de l'organisation (*):

3.3.2.2.	Date (jj/mm/aaaa) et lieu de naissance ou, s'il s'agit d'une organisation, date (jj/mm/aaaa), lieu d'enregistrement et désignation du registre/de l'autorité d'enregistrement:
3.3.2.3.	Numéro d'identification ⁽⁴⁾
3.3.2.3.1.	Numéro d'identité:
3.3.2.3.2.	Numéro de sécurité sociale:
3.3.2.3.3.	Numéro d'enregistrement:
3.3.2.3.4.	Autre (veuillez préciser):

3.3.2.4. Adresse

3.3.2.4.1. Numéro/boîte postale et rue:

.....

3.3.2.4.2. Localité et code postal:

3.3.2.4.3. Pays

- Belgique Bulgarie République tchèque Allemagne Estonie Grèce Espagne
 France Croatie Italie Chypre Lettonie Lituanie Luxembourg Hongrie
 Malte Pays-Bas Autriche Pologne Portugal Roumanie Slovénie Slovaquie
 Finlande Suède

Autre (veuillez préciser le code ISO):

3.3.2.5. Adresse électronique:

3.3.2.6. Rôle dans la procédure (*)

3.3.2.6.1. Partie demanderesse

3.3.2.6.2. Partie défenderesse

3.3.2.6.3. Autre (veuillez préciser):

3.3.2.7. Statut dans la succession (veuillez cocher plus d'une case, s'il y a lieu) (*)

3.3.2.7.1. Héritier

3.3.2.7.2. Légataire

3.3.2.7.3. Exécuteur testamentaire

3.3.2.7.4. Administrateur

3.3.2.7.5. Autre (veuillez préciser):

.....

4. Force exécutoire de la transaction judiciaire

4.1. La transaction judiciaire est-elle exécutoire dans l'État membre d'origine sans que d'autres conditions ne doivent être remplies? (*)

4.1.1. Oui (veuillez préciser la ou les obligations exécutoires):

.....

.....

4.1.2. Oui, mais seulement pour une/des parties de la transaction judiciaire (veuillez préciser la ou les obligations exécutoires):

.....

.....

4.2. L'obligation est exécutoire à l'encontre de la ou des personnes suivantes (*)

4.2.1. Partie A

4.2.2. Partie B

4.2.3. Autre (veuillez préciser):

.....

5. Intérêts

5.1. Le recouvrement d'intérêts est-il demandé? (*)

5.1.1. Oui

5.1.2. Non

5.2. Si OUI au point 5.1.1. (*)

5.2.1. Intérêts

5.2.1.1. Non précisés dans la transaction judiciaire

5.2.1.2. Oui, précisés dans la transaction judiciaire comme suit:

5.2.1.2.1. Intérêts échus à compter du: (date (jj/mm/aaaa) ou événement)
au: (date (jj/mm/aaaa) ou événement) ⁽⁵⁾

5.2.1.2.2. Montant final:

5.2.1.2.3. Méthode de calcul des intérêts

5.2.1.2.3.1. Taux: %

5.2.1.2.3.2. Taux: % par rapport au taux de référence (BCE/taux de référence de la banque centrale nationale:)
en vigueur le: (date (jj/mm/aaaa) ou événement)

5.2.2. Intérêts légaux à calculer conformément à (veuillez préciser la loi applicable):

5.2.2.1. Intérêts échus à compter du: (date (jj/mm/aaaa) ou événement)
au: (date (jj/mm/aaaa) ou événement) ⁽⁵⁾

5.2.2.2. Méthode de calcul des intérêts

5.2.2.2.1. Taux: %

5.2.2.2.2. Taux: % par rapport au taux de référence (BCE/taux de référence de la banque centrale nationale:)
en vigueur le: (date (jj/mm/aaaa) ou événement)

5.2.3. Capitalisation des intérêts (veuillez préciser):

5.2.4. Devise

euro (EUR) lev (BGN)

couronne tchèque (CZK) kuna (HRK)

forint (HUF) zloty (PLN)

leu roumain (RON) couronne suédoise (SEK)

Autre [veuillez préciser (code ISO)]:

Si des feuilles supplémentaires ont été jointes, veuillez indiquer le nombre total de pages (*):

Fait à (*): le (*): (jj/mm/aaaa)

Signature et/ou cachet de la juridiction délivrant l'attestation (*):
.....

(*) Informations obligatoires.

(¹) JO L 201 du 27.7.2012, p. 107.

(²) Conformément à l'article 3, paragraphe 2, du règlement (UE) n° 650/2012, le terme «juridiction» désigne, sous certaines conditions, toute autorité judiciaire, ainsi que toute autre autorité et tout professionnel du droit compétents en matière de successions qui exercent des fonctions juridictionnelles ou agissent en vertu d'une délégation de pouvoirs d'une autorité judiciaire ou sous le contrôle d'une autorité judiciaire. La liste de ces autres autorités et professionnels du droit est publiée au *Journal officiel de l'Union européenne*.

(³) Si la transaction judiciaire concerne plus de deux parties, veuillez joindre une feuille supplémentaire.

(⁴) Veuillez indiquer le numéro le plus pertinent, s'il y a lieu.

(⁵) S'il y a plusieurs périodes, veuillez ajouter le nombre de périodes nécessaire.